



Генеральная Ассамблея

Distr.
GENERAL

A/40/191
14 August 1985
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

Сороковая сессия

ПРЕДЛОЖЕНИЕ О ВКЛЮЧЕНИИ ДОПОЛНИТЕЛЬНОГО ПУНКТА В ПОВЕСТКУ
ДНЯ СОРОКОВОЙ СЕССИИ

ПЫТКИ И ДРУГИЕ ЖЕСТОКИЕ, БЕСЧЕЛОВЕЧНЫЕ ИЛИ УНИЖАЮЩИЕ
ДОСТОИНСТВО ВИДЫ ОБРАЩЕНИЯ И НАКАЗАНИЯ

Вербальная нота Постоянного представителя Нидерландов при
Организации Объединенных Наций от 12 августа 1985 года на
имя Генерального секретаря

Постоянный представитель Королевства Нидерландов свидетельствует свое уважение Генеральному секретарю Организации Объединенных Наций и имеет честь предложить, в соответствии с правилом 14 правил процедуры Генеральной Ассамблеи, включить в повестку дня сороковой сессии Генеральной Ассамблеи пункт, озаглавленный "Пытки и другие жестокие, бесчеловечные или унижающие достоинство виды обращения и наказания".

В соответствии с правилом 20 вышеуказанных правил процедуры к настоящему прилагается объяснительная записка.

ПРИЛОЖЕНИЕ

Объяснительная записка

1. Пункт, озаглавленный "Пытки и другие жестокие, бесчеловечные или унижающие достоинство виды обращения и наказания", включался в повестку дня Генеральной Ассамблеи начиная с ее тридцатой сессии, состоявшейся в 1975 году. В рамках данного пункта 10 декабря 1984 года Генеральная Ассамблея приняла без голосования Международную конвенцию против пыток и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видов обращения и наказания. В заявлении для печати Генеральный секретарь назвал принятие Конвенции "чрезвычайно важным достижением в продолжающейся деятельности Организации Объединенных Наций по поддержке и обеспечению более полного соблюдения прав человека".

2. В соответствии с практикой, применявшейся в отношении других крупных документов по правам человека, предлагается в рамках отдельного пункта повестки дня рассмотреть состояние Международной конвенции против пыток и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видов обращения и наказания. В рамках этого пункта можно будет также рассмотреть деятельность Добровольного фонда Организации Объединенных Наций для жертв пыток и в целом вопрос о пытках и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видах обращения и наказания.
